


# albufeira

AGENDA

Julho 2010

SERRAVES



## Escultura abstracta nas décadas de 60-70

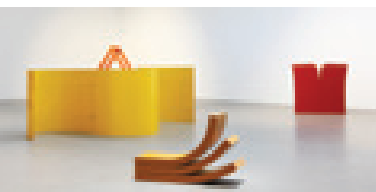
A partir de 10 de Julho, o Espaço Multíusos de Albufeira acolhe a primeira Exposição da Fundação de Serraves organizada no Algarve. Uma abordagem visual contemporânea e única, que nos mostra a grandeza e a força criativa da mente humana.

➤ Festival Al-Buhera   ➤ Albufeira Summer Cup

➤ Verão Desportivo   ➤ Festa do Frango da Guia



**Albufeira**  
Município do Algarve  
www.cm-albufeira.pt

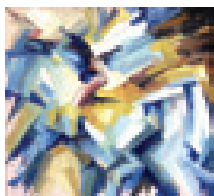


# Sumário

4	Exposição de Escultura Abstracta
6	Festival
8	Música
9	Teatro/Dança
10	Exposições
12	Festas e Romarias
14	Assuntos Sociais
15	Gaj
16	Desporto
18	Biblioteca
20	Biblioteca/Museu
21	Ambiente
22	Protecção Civil
23	Mercados/Farmácias
24	Tabela de Marés
25	Contactos Úteis

## FICHA TÉCNICA

Propriedade e Edição: Câmara Municipal de Albufeira Coordenação: Gabinete de Apoio ao Presidente e Divisão de Relações Públicas, Turismo e Defesa do Consumidor Design e Paginação: PressRoma, Edição de Publicações, Lda. Tiragem: 14 000 Periodicidade: Mensal



# Editorial

O mês de Julho é tradicionalmente profícuo em matéria de actividades culturais e recreativas. Um pouco por todo o concelho, freguesias, clubes e associações organizam as suas festividades com os objectivos mais diversos. Este ano existe um esforço por parte de todos em colocar de pé diversas actividades, mas com menores recursos, facto que resulta do actual panorama económico.

Em Julho, voltamos também ao Festival Al-Buhera que, apesar de contar também com um programa mais condensado, inclui um conjunto de opções bastante apelativas e adequadas a vários tipos de público. Ainda este mês, a vinda a Albufeira da equipa do Sport Lisboa e Benfica para participar no nosso Torneio de Verão será, certamente, um dos momentos de maior relevo.

Uma palavra também para o início de uma parceria que me parece importante e que pretende ser o início de uma relação institucional sólida e contínua. Trata-se da primeira exposição de uma das colecções da Fundação de Serralves, no Algarve. Serralves estará presente no nosso Verão através de uma exposição patente no EMA, já a partir de Julho. Uma forma diferente de preencher este espaço e também de dar uma nova dimensão cultural à nossa época de Verão, o que penso ser já uma das nossas marcas.

Reconhecendo que há um necessário ajuste em matéria de actividades penso, no entanto, que conseguimos um conjunto de opções felizes. O resultado é um mês de Julho repleto de actividades interessantes, para todos os tipos de público, e que podem contribuir para valorizar o concelho de Albufeira em termos turísticos, mas também em termos sociais e humanos.

Um bom mês de Julho para todos.

O Presidente da Câmara  
Desidério Silva





## Escultura Abstracta nas décadas de 1960-1970 na Colecção da Fundação de Serralves

10 Julho a 5 Setembro - 17h00 às 23h00

**EMA – Espaço Multiusos de Albufeira**

**Comissariado:** João Fernandes

Esta exposição centra-se na escultura produzida na década de 1960, mas também nos anos 1970, por artistas ligados ao contexto artístico português, avançando hipóteses sobre a relação da actividade

escultórica portuguesa com a arte anglo-saxónica. Apresenta obras de Alfredo Queiroz Ribeiro, Ângelo de Sousa, Armando Alves, João Machado, Joaquim Vieira, Jorge Pinheiro, José Rodrigues e Zulmiro de Carvalho. Uma exposição de cariz único que merece, sem dúvida, uma visita.

A historiografia mais ou menos recente tem apon-



tado a década de 1960 como ‘anos de ruptura’, em grande parte pela diluição da influência da cultura francófona.

Nesta exposição temos quase exclusivamente objectos que se apoderam do solo, prescindindo do plinto. Também é notória uma dissemelhança radical em relação à natureza e a ausência de qualquer tentativa de ilusionismo. Como são visíveis preocupações com as ideias de serialidade, de fabrico industrial, de franqueza na técnica (o que vemos é mesmo aquilo que vemos).

Estes elementos devem ser suficientes para perceber que os escultores portugueses apresentam, nas décadas de 1960 e 1970, propostas que hoje nos

confrontam com os vários passados que foram tornando a obra de arte cada vez mais directa no contacto com o público, desde a arte pop, à escultura abstracta britânica, passando pelo minimalismo norte-americano.

Mais do que perceber influências, ou encontrar linhagens, ‘Escultura abstracta nas décadas de 1960–1970’ devolve-nos uma imagem do contexto artístico português que contradiz qualquer ideia de seguidismo acrítico ou de atraso em relação às experiências artísticas que se iam fazendo lá fora, mostrando como os nossos artistas não só as conheciam como delas souberam retirar o que melhor servia a singularidade das suas respectivas pesquisas.

# Festival Al-Buhera

21 a 25 Julho  
Centro da Cidade

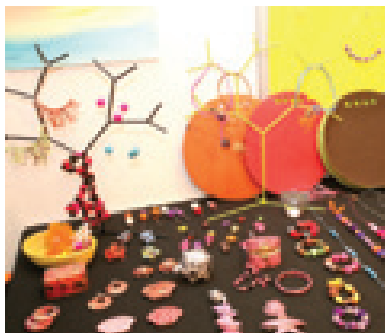
Entre 21 e 25 de Julho, impõe-se uma visita a Albufeira. O Festival Al-Buhera está diferente e vai proporcionar cinco dias de grande riqueza cultural.

Como em anos anteriores, a Praça dos Pescadores, a Av.º 25 de Abril e o Largo Eng.º Duarte Pacheco são os locais privilegiados para constatar a multiculturalidade deste evento. Esperam-se noites

de grande emoção proporcionadas pelos espetáculos de Deolinda, dos Macaco, de Bonga e dos The Original Wailers. Mas não só. Uma Mostra de Artesanato com a presença de mais de 50 expositores, doces regionais e gastronomia de outros países contribuem para tornar este festival ainda mais atractivo. Uma cidade multicultural como Albufeira merece um Festival assim.

## Mostra de Artesanato

21 a 24 Julho - 20h00 às 24h00  
25 Julho - 18h00 às 22h00



## Exposição 'Al-Buhera'

2 a 27 Julho  
Galeria de Arte Pintor Samora Barros

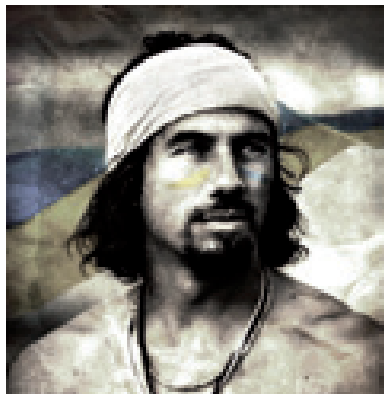
Segunda a Sábado: 17h00 às 23h00  
Encerra Domingos e Feriados

## Deolinda

21 Julho - 22h30



Dá-me a tua mão, sai de casa e vem para a rua: a música popular lisboeta rememorou os seus feitos, redescobriu alegria e candura num meio onde isso já parecia improvável, e até encontrou maneira de o expressar. E olha: tornou-se outra vez contagiante, fez-se outra vez entusiasmo, tornou-se outra vez popular.

**Macaco****22 Julho - 22h30**

Encabeçado pelo espanhol Dani Carbonell, o grupo Macaco não tem limites no que se refere a sonoridade, criatividade e, muito menos à formação, sendo constituídos por músicos latino-americanos e europeus. Os Macaco utilizam sons como o reggae, hip-hop, rap, rock, funk, folk, rumbas e flamenco, entre outros.

**Bonga****23 Julho - 22h30**

Considerado por muitos como um autêntico 'embaixador' da música angolana, Bonga inclui no seu 'currículo' mais de 30 discos gravados. No último CD, intitulado 'De Kaxexe', que em português significa devagar, traz-nos temas tocados no seu ritmo peculiar, o semba, com alternâncias entre o som da dikanza e o sopro da puíta.

**The Original Wailers****24 Julho - 22h30**

Bob Marley & the Wailer venderam mais de 400 milhões de álbuns, nas últimas quatro décadas, e a sua banda foi um elemento indiscutível para alcançar o sucesso internacional. Hoje, três dos elementos originais dos The Wailers, juntaram-se e criaram uma nova banda, dando continuidade ao verdadeiro espírito de 'One love'. A banda toca músicas de Bob Marley & The Wailer, ainda que o faça com nova vida e ritmo.



# Rancho Folclórico de Albufeira

7 Julho - 22h00

Largo Eng. Duarte Pacheco



A Associação do Rancho Folclórico Infantil de Albufeira foi constituída em Abril de 1987. Dez anos mais tarde, surgiu a intenção de se constituir um grupo folclórico sólido e nasce assim o Rancho Folclórico de Albufeira aproveitando a constituição anteriormente feita. Hoje, conta com 50 elementos de diferentes idades levando a vários públicos a representação fidedigna dos usos e costumes da pesca e da agricultura da cidade de Albufeira. As suas interpretações são reconhecidas pelos cantares e danças tipicamente algarvios tais como 'Tia Anica de Loulé', 'Alma Algarvia' e também o 'Baile Mandado'.

# José Praia e Água Viva

14 Julho - 22h00

Largo Eng. Duarte Pacheco



O grupo José Praia e Água Viva nasceu em Albufeira em 1989. Trata-se de um grupo de cantares portugueses, cujo repertório abrange temas de todo o país, desde o Minho ao Algarve, passando pelos Açores e Madeira.

Em termos instrumentais, o destaque vai para o cavaquinho, a concertina e a braguesa.

Do agrupamento fazem parte: José Praia, Gonçalo Praia, João Leandro, João Figueiredo, Pedro Frias e Fernando Estorninho.



## Teatro 'Ensaio Aberto, Elenco Incerto'

28 e 29 Julho - 22h00

**Largo dos Paços do Concelho**

**Organização:** Câmara Municipal de Albufeira,  
ACTA – A Companhia de Teatro do Algarve e Orquestra do Algarve



Numa parceria entre a ACTA — A Companhia de Teatro do Algarve e a Orquestra do Algarve, 'Ensaio Aberto, Elenco Incerto' é um projecto de teatro e música, a partir de Jean-François Sivadier, que promete ser interativo com o público. Imagine um ensaio de orquestra, para uma gala de ópera em que o público se vai sentar nas cadeiras dos músicos e à frente vai ter um maestro que lhe vai dar indicações. Um espectáculo simplesmente único e inovador.



## Espectáculo Final de Ano Lectivo

2 Julho - 21h00

**Auditório Municipal de Albufeira**

**Organização:** Academia de Dança do Imortal Desportivo Clube  
**Apoio:** Câmara Municipal de Albufeira



No espectáculo final do ano lectivo participarão sete grupos de alunos que irão demonstrar os vários talentos aprendidos, são alunos da faixa dos cinco anos até à idade adulta que irão nos proporcionar momentos de surpresa.

## V Workshop de Dança – Gala Final

18 Julho - 21h00

**Auditório Municipal de Albufeira**

**Organização:** Academia de Dança do Imortal Desportivo Clube  
**Apoio:** Câmara Municipal de Albufeira

Uma noite de pura dança é o que oferece a Academia de Dança do Imortal, que realiza o seu V Workshop de Dança. A Academia de Dança do Imortal está vocacionada para todas as idades e estilos. Esta vai ser uma noite de revelações. Um espectáculo de cor e muito movimento, com performances de dança clássica, dança carácter, dança jazz, dança acrobática, sapateado e hip-hop.



## Exposição de Pintura, Desenho e Escultura 'Uma Vida de Arte' de Aníbal Ruivo

8 a 28 Julho

**Biblioteca Municipal Lúdia Jorge**

Terça a Sexta das 9h30 às 19h15

Sábado e Segunda das 13h45 às 19h15

Encerra Domingos e Feriados

Aníbal Ruivo, senhor de um desenho apurado, utiliza nas obras em exposição uma selecta de cores claras e vistosas, demonstrando uma capacidade de trabalhar modelos mais realistas ou mais abstractizantes. No dia 8 de Julho, pelas 18h00, será lançado o livro do mesmo autor 'Uma Vida de Arte'.

## Exposição de Pintura e Escultura de Anne Marie da Costa Scour

9 Julho a 6 Agosto

**Galeria Municipal de Albufeira**

Segunda a Sexta – 10h30 às 16h30

Encerra Sábados, Domingos e Feriados

Anne Marie da Costa Scour nasceu em Portugal, mas vive em França há vários anos, tendo adoptado dupla nacionalidade. Iniciou-se pela pintura de forma autodidacta. Recentemente, descobriu a escultura/cerâmica Raku, tendo ganho o 1º Prémio do Conselho Geral da Var, com a obra 'Fécondation – Maternité – Naissance'.

## Exposição de Fotografias 'Arquivos Habitados: Acervo Metaphorical' de Rui Gregório

Até 8 Julho

**Edifício da Câmara Municipal de Albufeira**

## Exposição Al-Buhera

2 a 27 Julho

**Galeria de Arte Pintor Samora Barros**

Segunda a Sábado: 17h00 às 23h00

Encerra Domingos e Feriados



Durante o mês de Julho, a Galeria de Arte Pintor Samora Barros recebe a primeira Exposição Al-Buhera. Trata-se de um evento que decorre na sequência do Festival com o mesmo nome e que representa uma oportunidade para apreciarmos um conjunto de trabalhos dos mais destacados artesãos locais. Haverá várias demonstrações ao vivo, assim como venda ao público de um apreciável conjunto de peças. Para complementar, serão expostas várias imagens das últimas edições deste Festival que tem proporcionado momentos de verdadeira descoberta cultural.

# ALBUFEIRA SUMMER CUP

> Estádio Municipal de Albufeira  
> 27 Julho > 21h15



## BENFICA VS SUNDERLAND





## IV Gala LUEL

3 Julho - 21h00

**Pavilhão Municipal de Albufeira**

**Organização:** 'Luel - Arte em Movimento' Associação Cultural, Desportiva e Social de Albufeira

**Apoio:** Câmara Municipal de Albufeira

Nesta Gala serão dados a conhecer os trabalhos desenvolvidos por todas as classes da LUEL, nomeadamente as danças de salão, ginástica acrobática, dança do ventre, aeróbica, hip-hop e grupo de cantares.

## XIII Aniversário da Freguesia de Ferreiras

10 e 11 de Julho - 19h00

**Parque de Estacionamento do Polidesportivo da Nora**

**Organização:** Junta de Freguesia de Ferreiras

**Apoio:** Câmara Municipal de Albufeira

A Junta de Freguesia de Ferreiras comemora os seus 13 anos de existência com animação e partir das 19 horas. Os petiscos tradicionais, a música e a dança são os principais ingredientes desta festa.

### Dia 10

**19h00:** Abertura das tasquinhas

**20h30:** Victor Miguel & Edgar

**21h30:** Os Cinco Magníficos da T.V.

### Dia 11

**19h00:** Abertura das tasquinhas

**20h30:** Paulo Coelho

**21h30:** Sidónio Pais

**22h00:** Rui Alves



## Festas de Verão do Futebol Clube de Ferreiras

3 e 4 Julho - 19h30

**Parque de Estacionamento do Polidesportivo da Nora**

**Organização:** Futebol Clube de Ferreiras

**Apoios:** Câmara Municipal de Albufeira e Junta de Freguesia de Ferreiras

### Dia 3

**19h30:** Abertura das tasquinhas

**20h00:** Carlos Coelho Duo

**22h00:** Grupo Danças Salão do FC Ferreiras

### Dia 4

**19h30:** Abertura das tasquinhas

**20h00:** Vera Mónica

**22h00:** João Paulo Cavaco e sua Banda

## Festas de Verão do Padernense Clube

23 e 24 Julho - 20h00

**Parque de Estacionamento do Pavilhão Desportivo de Paderne**

**Organização:** Padernense Clube

**Apoio:** Câmara Municipal de Albufeira

Paderne celebra o Verão em festa com muita música e animação.

**Dia 23:** Nuno Balbino

**Dia 24:** Miguel Correia e João Paulo Cavaco



## XXIII Festa do Frango da Guia

30, 31 Julho e 1 Agosto - 19h00

**Junto ao Estádio Arsénio Catuna**

**Organização:** Guia Futebol Clube

**Apoios:** Câmara Municipal de Albufeira, Junta de Freguesia da Guia e Comércio Local.

Agosto, por natureza, é sinónimo de festas populares. Na localidade da Guia, reconhecida como a capital do frango, realiza-se mais uma edição da Festa do Frango. Uma comemoração destinada aos apreciadores desta iguaria e que, ano após ano, junta à mesa milhares e milhares de pessoas.



Para estes três dias de festa, a animação estará a cargo no primeiro dia com João Paulo Cavaco e a sua Banda, no segundo com Saul e Banda e no terceiro e último dia com a Banda Vibrações e Carlos Granito e suas bailarinas.

Para além do saboroso frango da Guia e da animação, a festa contempla ainda a **4.ª Mostra de Artesanato**, onde vários artesãos da região irão apresentar as suas habilidades em artesanato.

## XIII Aniversário da Freguesia de Olhos de Água

16 e 17 de Julho - 19h00

**Polidesportivo dos Olhos de Água**

**Organização:** Junta de Freguesia de Olhos de Água

**Apoios:** Câmara Municipal de Albufeira, Academia Desportiva e Cultural Praia da Falésia, Rancho Folclórico de Olhos de Água e Grupo Desportivo e Recreativo dos Olhos de Água

A jovem Junta de Freguesia de Olhos de Água apresenta no seu 13º aniversário um conjunto de actividades de música e dança que convidam à participação de todos.

### Dia 16

**19h00** — Abertura das tasquinhas  
— Animação com Válder Cabrita  
— Grupo de Flautas e Cavaquinhos (Academia Desportiva e Cultural Praia da Falésia)

### Dia 17

**19h00** — Abertura das tasquinhas  
— Animação com Válder Cabrita  
— Rancho Folclórico de Olhos de Água



## Clube Avô

### Roteiro Cultural

22 Julho - 13h45

**Inscrições:** Divisão de Assuntos Sociais e Junta de Freguesia de Ferreiras.

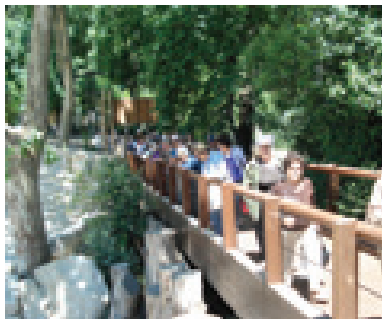
Dirigido à Freguesia das Ferreiras

Para mais informações e inscrições contacte a Divisão de Assuntos Sociais da Câmara Municipal de Albufeira através do telefone 289 570 746/8 ou respectiva Junta de Freguesia.

### Passeio ao Jardim Zoológico de Lisboa

1 Julho - 7h00

Dirigido à Freguesia de Albufeira



Inscrições: Junta de Freguesia de Albufeira e Divisão de Assuntos Sociais.

## Cursos de Informática



Inscrições abertas na Divisão de Assuntos Sociais, para os cursos de informática que se irão realizar às segundas, quartas e sextas, a partir das seguintes datas:

**2º Curso:** início a 1 de Setembro - 14h00 às 16h00;

**3º Curso:** início a 4 de Outubro - 10h00 às 12h00;

**4º Curso:** início a 3 de Novembro - 14h00 às 16h00.



# Gaj

Gabinete  
da Juventude  
de Albufeira



Albufeira

Município

[www.cm-albufeira.pt](http://www.cm-albufeira.pt)

## Animação Gaj

Todas as quartas e quintas-feiras, a partir das 14h30, vem divertir-te com actividades de expressão plástica, musical e dramática e vem animar as tuas tardes aqui no Gabinete da Juventude, aparece!

## Psicologia

Acompanhamento e Aconselhamento psicológico

**Local:** Instalações do GAJ

**Horário:** De Segunda a Sexta das 9h30 às 15h30

## Nutricionista

Este serviço disponível no Gabinete da Juventude é gratuito e anónimo, aberto a todos os Jovens do concelho e pretende esclarecer todos aqueles que tentam saber um pouco mais sobre a arte de bem comer, bem nutrir e bem cuidar do corpo.

Através de uma equipa de técnicos com formação específica na área, pretendemos transmitir aos jovens uma correcta educação alimentar (roda dos alimentos, leitura de rótulos, alimentos a evitar/incluir na alimentação, vegetarianismo, etc.).

Este serviço permite ainda efectuar uma avaliação do comportamento alimentar, informar sobre a importância do exercício físico e noções de metabolismo, bem como combinar as refeições, elaborar um plano alimentar personalizado, com as calorias e as doses de vários alimentos, e a sua distribuição pelas várias refeições, consoante as preferências individuais.

A funcionar por marcação nas primeiras quintas-feiras de cada mês, entre as 17h00 e as 19h00, no Gabinete da Juventude.

Informa-te no GAJ, ou telefona 289 570 775.

## Clube do Xadrez

Todas as quartas-feiras, das 14h30 às 18h30, com monitores do Clube de Xadrez de Albufeira. Queres aprender a jogar xadrez, ou desenvolver as tuas competências nesta modalidade?

Então, tens essa oportunidade aqui no Gaj, **agarra-a!**



**Horário:** Segunda a sexta-feira, das 09h30 às 19h00

**Morada:** Av.º Descobrimentos, Edifício Belavista, Loja 10 e 11, 8200 Albufeira

**Telef.** 289514496 **Fax.** 289513385 **E-mail:** [gaj@cm-albufeira.pt](mailto:gaj@cm-albufeira.pt)

## I Gimno LUEL

4 Julho - 16h00

**Pavilhão Municipal de Albufeira**

**Organização:** 'Luel - Arte em Movimento' Associação Cultural, Desportiva e Social de Albufeira

**Apoio:** Câmara Municipal de Albufeira

Marcarão presença neste evento cerca de 10 clubes desportivos algarvios e a Classe de Ginástica da LUEL, onde serão apresentados os trabalhos desenvolvidos na área da ginástica acrobática.

## Ténis de Mesa Torneio de Encerramento e Velhas Glórias

10 Julho - 14h00 às 19h00

**Pavilhão Desportivo de Paderne**

**Organização:** Associação de Ténis de Mesa do Algarve

**Apoio:** Câmara Municipal de Albufeira e Padernense Clube



Estarão em competição cerca de 120 atletas masculinos e femininos, dos vários escalões, oriundos de clubes desportivos de todo o Algarve.

## Circuito Júnior Pro 7ª Etapa e 4º Adults Cup

24 Julho - 10h00

**Courts do Hotel Montechoro**

**Organização:** Montechoro Sports & Leisure Club

## Montechoro Bank Open

31 Julho e 1 Agosto - 10h00

**Courts do Hotel Montechoro**

**Organização:** Montechoro Sports & Leisure Club







# Verão Desportivo

1 Julho a 29 Agosto

**Centro da Cidade**

**e Praia dos Pescadores de Albufeira**

A 12ª edição do Verão Desportivo engloba um vasto leque de actividades que pretendem ir de encontro às motivações e expectativas dos nossos munícipes e daqueles que nos visitam, nesta época particular do ano onde a praia passa a ser lugar de encontro privilegiado para o desporto.

Para mais informações contacte a Divisão de Desporto da Câmara Municipal de Albufeira através do telefone: 289 580 252 ou fax: 289 580 259.



## Programa

### **Dia 3 17h30**

Fitness na Praia — Praia dos Pescadores

### **Dia 4 14h00**

Circuito de Voleibol de Praia (1ª Etapa) — Praia dos Pescadores

### **Dia 10 17h30**

Fitness na Praia — Praia dos Pescadores

### **Dia 11 14h00**

I Torneio de Futebol — Praia dos Pescadores

### **Dia 16 21h30**

I Caminhada Nocturna — Concentração: Edifício dos Paços do Concelho

### **Dia 17 17h30**

Fitness na Praia — Praia dos Pescadores

### **Dia 18 10h00**

II Torneio de Futebol — Praia dos Pescadores

### **Dia 23 21h30**

Danças ao Luar — Local a definir

### **Dia 24 17h30**

Fitness na Praia — Praia dos Pescadores

### **Dia 25 14h00**

Circuito de Voleibol de Praia (2ª Etapa) — Praia dos Pescadores

### **Dia 30 21h30**

II Caminhada Nocturna — Concentração: Edifício dos Paços do Concelho

### **Dia 31 17h30**

Fitness na Praia — Praia dos Pescadores



## Horário da Biblioteca Municipal

Sábado e Segunda-feira: 13h45 às 19h15

Terça a Sexta-feira: 9h30 às 19h15

Encerra Domingos e Feriados

## Visitas à Biblioteca Municipal Lúcia Jorge e Acção de Sensibilização do Catálogo Bibliográfico

QUA. 10h30 e 14h30



Com esta iniciativa pretende-se dar a conhecer os recursos didáctico-pedagógico que a Biblioteca Municipal possui. As visitas são orientadas por técnicos, procurando evidenciar as áreas temáticas e lúdicas existentes, bem como as demais valências da Biblioteca Municipal, são dirigidas para grupos de escolas do concelho e eventuais interessados.

É necessário marcação prévia através do telefone 289 598 700 e envio de fax a confirmar 289 598 729.

## Biblioteca de Praia

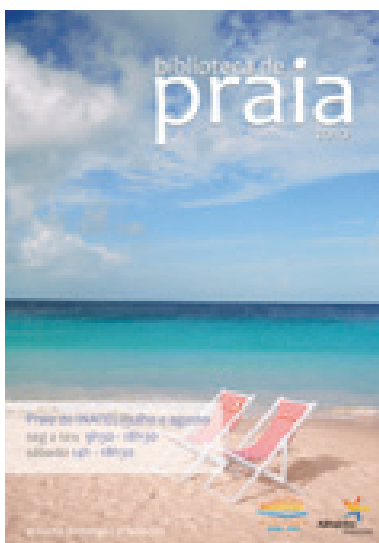
1 Julho a 31 Agosto

Bar Atlântico – Praia do Inatel

Segunda a Sexta-feira: das 9h30 às 18h30

Sábado: das 14h00 às 18h30

Encerra aos Domingos e Feriados



A Biblioteca de Praia da Biblioteca Municipal Lúcia Jorge volta à Praia do Inatel, em Albufeira, nos meses de Julho e Agosto, mas desta vez, ficará instalada no Bar Atlântico do antigo edifício do INATEL, junto à praia.

À semelhança das edições anteriores, serão disponibilizados livros para o público infantil, juvenil e adulto, apresentando-se ainda à segunda-feira de manhã (entre as 10h00 e 10h30) uma sessão da Hora do Conto para os mais pequenos.

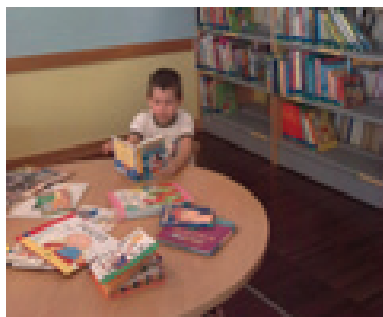
A Biblioteca Municipal Lúcia Jorge volta a proporcionar momentos mais lúdicos aos miúdos, convidando ainda os gráudos a participar nestas pequenas actividades.



## Actividades de Verão – Ateliers Sector Infanto-Juvenil

As crianças dos 6 aos 14 anos vão poder ocupar os seus tempos livres, através de uma série de ateliers.

Inscrições prévias e presenciais no balcão de atendimento do Sector Infanto-Juvenil.



### - Atelier 'Histórias com Fantoches'

6, 7 e 8 Julho – 10h30 às 12h30

Seleção com as crianças de uma história infantil. Elaboração de vários fantoches, sobretudo, com materiais reciclados, para representar as várias personagens da história. A história será apresentada pelas crianças com os fantoches, aos pais, no último dia do atelier.

### - Atelier 'Histórias com Bruxas'

13 e 14 Julho – 10h30 às 12h30

Consulta de diferentes histórias e contos, em que uma das personagens é uma bruxa. Debate com as crianças acerca das suas opiniões e ideias sobre a personagem 'bruxa'. Cada criança irá elaborar uma bruxa, recorrendo a diferentes tipos de materiais.

### - Atelier 'Viver as Emoções'

15 e 16 Julho – 10h30 às 12h30

Realização do jogo didáctico 'Uma Caixa Cheia de Emoções'. Ao longo do jogo as crianças podem experimentar e vivenciar diferentes situações que fazem sentir diferentes sentimentos e emoções.

### - Atelier 'Histórias com Brinquedos'

20, 21 e 22 Julho – 10h30 às 12h30

Elaboração de brinquedos construídos, sobretudo, com materiais reciclados. Após a realização dos brinquedos, as crianças irão inventar uma história para ser representada com todos os brinquedos construídos, que será apresentada aos pais, no último dia do atelier.

### - Atelier 'Histórias aos Retalhos Coloridas'

27 e 28 Julho – 10h30 às 12h30

Consulta de livros de banda desenhada, para se perceber as características deste tipo de livro. Realização da ilustração de uma história em banda desenhada, que será totalmente elaborada pelas crianças, desde dos desenhos à sua pintura.

### - Atelier 'Histórias com Instrumentos'

29 e 30 Julho – 10h30 às 12h30

Consulta de livros acerca dos diferentes tipos de instrumentos musicais que existem. Elaboração de instrumentos musicais construídos, sobretudo, com materiais reciclados.



## Histórias contadas por Pais e Avós

Se gosta de contar histórias aos mais pequenos, venha participar nesta nova iniciativa da Biblioteca.



Pode obter mais informações e inscrever-se pelo telefone 289 598 700 / 289 598 714

## Apresentação do Livro 'Uma Vida de Arte', de Aníbal Ruivo

8 Julho - 18h00

**Biblioteca Municipal Lídia Jorge**

O livro 'Uma Vida de Arte' de Aníbal Ruivo faz referência ao seu largo e variado percurso de vida e artes plásticas (1945-2009). Será também inaugurada nesta data uma exposição do autor intitulada com o mesmo nome, onde encontrará várias obras de pintura, desenho e escultura.



**MUSEU MUNICIPAL DE ARQUEOLOGIA**  
ALBUFEIRA

Praça da República, n.º 1, 8200 Albufeira

Telefone: 289 570 712 Fax: 289 515 519

e-mail: [museu.municipal@cm-albufeira.pt](mailto:museu.municipal@cm-albufeira.pt)

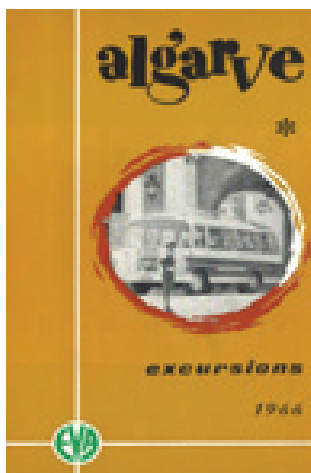
**Horário de funcionamento:**

Diariamente das 18h00 às 24h00 (Horário de Verão)

Encerra à Segunda-feira

## Exposição Temporária 'Algarve do Reino à Região - Outras Viagens, Outros Olhares'

28 Maio a 31 Dezembro



Estará patente ao público até ao final do presente ano e baseia-se em relatos de viajantes, desde o século XIX até à actualidade.



## Jogo 'O Tesouro da Biodiversidade em Sistemas Aquáticos'

10h00

Praias do concelho com a Bandeira Azul



Em equipas de 4/5 jogadores, pretende-se que os participantes segundo orientações do monitor, e de acordo com o número que sair no dado, executem um conjunto de provas que os conduzam à descoberta da biodiversidade em sistemas aquáticos e ainda de um conjunto de informações relacionadas com o tema.

## Litoral e as alterações climáticas

10h00

Praias do concelho com a Bandeira Azul

Distribuição de uma brochura informativa, sobre as alterações climáticas e o litoral da qual se destaca um inquérito que tem como objectivo avaliar a opinião da população no que diz respeito às alterações climáticas no litoral.

## Painel informativo Bandeira Azul

10h00

Praias do concelho com a Bandeira Azul

Painel informativo de dupla face que se encontra na entrada de todas as praias distinguidas com o galardão Bandeira Azul, que transmite aos utentes regras e comportamentos a ter em consideração durante a sua utilização.

## Calendário

Dia	Hora	Praia
1	10h00/11h00	Rocha Baixinha Nascente
2	10h00/11h00	Sta. Eulália
5	10h00/11h00	Oura
6	10h00/11h00	Galé Leste
8	10h00/11h00	S. Rafael
9	10h00/11h00	Salgados
12	10h00/11h00	Olhos de Água
13	10h00/11h00	B. Belharucas
15	10h00/11h00	Maria Luísa
16	10h00/11h00	Rocha Baixinha Poente
19	10h00/11h00	Falésia-Açoteias
20	10h00/11h00	Oura Leste
22	10h00/11h00	Arrifes
23	10h00/11h00	Manuel Lourenço
26	10h00/11h00	Falésia-Alfamar
27	10h00/11h00	Galé Oeste
29	10h00/11h00	Aveiros
30	10h00/11h00	Evaristo

Para mais informação contacte a Divisão de Ambiente e Serviços Urbanos da Câmara Municipal de Albufeira, através do tel: 289 598 819/20, e-mail: ambiente@cm-albufeira.pt ou consulte o site <http://www.cm-albufeira.pt> (As Praias de Albufeira / Educação Ambiental).



# O calor é uma ameaça à saúde. Saiba como proteger-se.

### Ondas de calor

A exposição a períodos de calor intenso, durante vários dias consecutivos pode conduzir a:

- Desidratação / Agravamento de doenças crónicas / Esgotamento / Golpe de calor.

### Sintomas associados

- Cãibras musculares/ Cansaço e fraqueza/ Desmaio/ Náuseas e vômitos/ Respiração rápida e superficial/ Grande transpiração/ Palidez/ Pele fria e húmida/ Pulso fraco e rápido/ Dor de cabeça.

**O Golpe de calor** é o risco mais grave e pode provocar danos irreversíveis à saúde e levar à morte. Os sintomas são febre alta, tonturas, confusão, pulso rápido e forte, perda de consciência, contracções musculares, pele vermelha quente e seca, sem suor.

**Os mais vulneráveis ao calor** são crianças, idosos, portadores de doenças crónicas, obesos, acamados, pessoas com problemas de saúde mental, pessoas que tomam medicamentos, nomeadamente anti-hipertensores, entre outros.

### Como proteger-se do sol e do calor

- Evite a exposição directa ao sol, em especial entre as 11h00 e as 16h00.
- Na praia, mesmo debaixo do chapéu-de-sol, não está protegido. A água do mar também reflecte os raios solares, podendo provocar queimaduras solares.
- Sempre que se expuser ao sol ou andar ao ar livre, use protector solar.
- Use chapéu e óculos escuros (especialmente para pessoas de pele clara). Proteja a cabeça das crianças com chapéu com abas.
- Use roupa solta, de preferência de algodão e de cores claras.
- Nos dias de grande calor, os bebés e os idosos não deverão ir à praia.
- Diminua os esforços físicos e repouse frequentemente em

locais à sombra, frescos e arejados.

- Aumente a ingestão de água ou de sumos de fruta natural, sem açúcar, mesmo sem ter sede.
- Evite bebidas alcoólicas, gaseificadas, com cafeína ou com açúcar, porque podem provocar desidratação.
- Faça refeições ligeiras, pouco condimentadas e mais frequentes.
- Os recém-nascidos, as crianças, as pessoas idosas e as pessoas doentes podem não sentir sede. Ofereça-lhes água!
- Permaneça 2 a 3 horas por dia num ambiente fresco. Se isso não for possível em sua casa, visite centros comerciais, museus, cinemas ou outros locais com ar condicionado.
- No período de maior calor, refresque-se com um banho. Evite, no entanto, mudanças bruscas de temperatura.
- Em casa evite que o calor entre. Corra as persianas ou portadas e mantenha o ar a circular. Abra as janelas durante a noite. Use menos roupa na cama, sobretudo dos bebés e doentes acamados.

**Não hesite em pedir ajuda a um familiar ou vizinho no caso de se sentir mal com o calor. Informe-se periodicamente sobre o estado de saúde das pessoas isoladas, idosas ou com dependência que vivam perto de si e ajude-as a protegerem-se do calor. Atenção se necessário ligue o 112.**

Fonte: Portal da Saúde.





## Mercados

3 Julho **SÁBADO**

**Mercado de Paderne**

4 Julho **DOMINGO**

**Feira das Velharias** Olhos D'Água

6 Julho **TERÇA**

**Mercado dos Calços**

10 Julho **SÁBADO**

**Feira das Velharias** Frente Mercado dos Calços

16 Julho **SEXTA**

**Mercado da Guia**

17 Julho **SÁBADO**

**Feira das Velharias** Frente Mercado dos Calços

20 Julho **SÁBADO**

**Mercado dos Calços**

24 Julho **SÁBADO**

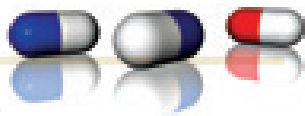
**Feira das Velharias** Junto ao Mercado das Areias de S. João

25 Julho **DOMINGO**

**Feira de S. Tiago** Paderne



## Farmácias de serviço



**Alves de Sousa** Av. da Liberdade 103, Albufeira Telf. 289 512 258

**Piedade** Rua João de Deus, nº 10, Albufeira Telf. 289 512 254





**Santos Pinto** Belavista Comercial, Lt E1, Ljs 4 e 5, Av. dos Descobrimentos, Albufeira Telf. 289 512 901

Seg	Ter	Qua	Qui	Sex	Sáb	Dom
			1 Alves de Sousa	2 Alves de Sousa	3 Santos Pinto	4 Santos Pinto
5 Santos Pinto	6 Santos Pinto	7 Santos Pinto	8 Santos Pinto	9 Santos Pinto	10 Piedade	11 Piedade
12 Piedade	13 Piedade	14 Piedade	15 Piedade	16 Piedade	17 Alves de Sousa	18 Alves de Sousa
19 Alves de Sousa	20 Alves de Sousa	21 Alves de Sousa	22 Alves de Sousa	23 Alves de Sousa	24 Santos Pinto	25 Santos Pinto
26 Santos Pinto	27 Santos Pinto	28 Santos Pinto	29 Santos Pinto	30 Santos Pinto	31 Piedade	



# Tabela de Marés

## Julho 2010 Barra de Faro-Olhão

		PREIA-MAR				BAIXA-MAR				COEFICIENTE	
DIA	LUA	MANHÃ		TARDE		MANHÃ		TARDE		MANHÃ	TARDE
		HORA	ALTURA	HORA	ALTURA	HORA	ALTURA	HORA	ALTURA		
1	QUI	0520	2.8	1737	3.0	1102	1.1	2335	1.0	67	69
2	SEX	0558	2.8	1815	2.9	1140	1.2	-	-	61	61
3	SAB	0640	2.7	1859	2.8	0014	1.1	1224	1.3	55	53
4	QM 	0731	2.6	1952	2.7	0100	1.2	1318	1.4	48	46
5	SEG	0832	2.6	2056	2.6	0156	1.3	1424	1.4	45	42
6	TER	0939	2.6	2205	2.6	0300	1.3	1537	1.4	45	42
7	QUA	1043	2.7	2308	2.7	0407	1.3	1646	1.3	50	49
8	QUI	1140	2.9	-	-	0508	1.2	1746	1.1	58	
9	SEX	0005	2.8	1233	3.0	0602	1.0	1839	1.0	59	70
10	SAB	0058	3.0	1323	3.2	0653	.9	1929	.8	71	81
11	LN 	0148	3.1	1412	3.4	0742	.7	2016	.6	83	93
12	SEG	0237	3.2	1500	3.5	0828	.6	2101	.4	94	103
13	TER	0325	3.3	1546	3.6	0913	.5	2146	.4	102	109
14	QUA	0411	3.4	1633	3.6	0957	.5	2230	.4	105	110
15	QUI	0457	3.3	1719	3.5	1041	.6	2315	.5	103	105
16	SEX	0545	3.2	1808	3.4	1127	.7	-	-	96	96
17	SAB	0634	3.1	1900	3.2	0002	.7	1216	.9	84	83
18	QC 	0728	2.9	1958	3.0	0054	.9	1314	1.0	71	68
19	SEG	0831	2.8	2106	2.8	0154	1.1	1425	1.2	60	56
20	TER	0942	2.8	2221	2.7	0309	1.3	1555	1.3	53	50
21	QUA	1055	2.8	2332	2.7	0430	1.3	1715	1.2	53	52
22	QUI	1159	2.9	-	-	0537	1.2	1818	1.1	58	
23	SEX	0031	2.8	1253	3.0	0631	1.1	1908	1.0	58	66
24	SAB	0119	2.8	1338	3.1	0716	1.0	1950	.9	64	73
25	DOM	0200	2.9	1418	3.2	0755	.9	2026	.8	71	80
26	LC 	0237	3.0	1455	3.3	0829	.9	2058	.8	76	84
27	TER	0311	3.0	1528	3.3	0901	.8	2128	.8	79	86
28	QUA	0344	3.0	1601	3.3	0931	.8	2157	.8	80	86
29	QUI	0416	3.0	1632	3.2	1000	.8	2226	.8	80	84
30	SEX	0447	3.0	1703	3.1	1031	.9	2256	.9	77	78
31	SAB	0520	2.9	1736	3.0	1105	1.0	2329	1.0	71	71

 Quarto Minguante

 Lua Cheia

 Quarto Crescente

 Lua Nova

© Copyright Marinha Instituto Hidrográfico 2010 | Publicado com a autorização nº17/2009 do Instituto Hidrográfico Marinha

\*) Alerta-se os utilizadores que as previsões de marés indicadas são referidas a um fuso horário que poderá não coincidir com o fuso horário correspondente à hora legal

\*\*) Para mais informações consultar [www.hidrografico.pt](http://www.hidrografico.pt) \*\*\* Para obter a 'Hora de Verão' deverá somar 1 hora aos valores indicados na tabela





## Urgências

Número Nacional de Socorro	112	
Número Nacional de Socorros Para Incêndios	117	
Intoxicações	808 250 143	
Bombeiros Voluntários de Albufeira	289 586 333	
APAV (Associação Portuguesa de Apoio à Vítima)	289 585 770	Fax 289 588 634
Com. Protecção Crianças e Jovens de Albufeira	289 514 064	
Brigada de Trânsito	289 598 730	
Delegação Marítima de Albufeira	289 514 255	Fax 289 587 198
Piquete de Albufeira da Polícia Marítima	916 613 540	
GNR - Vale Pedras - Albufeira	289 590 790	
GNR - Av. 25 de Abril	289 583 310	
GNR - Olhos de Água	289 501 478	
GNR - Paderne	289 367 115	
Piquete de águas	808 202 274	
Protecção Civil	808 202 274	

## Saúde

SUB - Serviços Urgência Básica	289 588 770	
Centro de Saúde de Albufeira	289 598 400	
Centro de Saúde de Ferreiras	289 571 732	
Centro de Saúde de Guia	289 561 662	
Centro de Saúde de Olhos de Água	289 501 946	
Centro de Saúde de Paderne	289 368 853	
Hospital Distrital do Barlavento	282 450 300	
Hospital Distrital de Faro	289 891 100	

## Farmácias

Farmácia Santos Pinto	289 512 901	
Farmácia Alves de Sousa	289 512 258	
Farmácia Piedade	289 512 254	
Farmácia Godinho Belo	289 542 926	
Farmácia Marques da Silva	289 571 130	
Farmácia Neves Silva - Guia	289 561 443	
Farmácia Algarve - Paderne	289 367 139	
Farmácia Olhos de Água	289 502 401	

## Correios

CTT Rua 5 de Outubro	289 580 870	
CTT - Cerro da Lagoa	289 580 880	
CTT - Areias de São João	289 580 860	
CTT - Olhos de Água	289 510 160	
CTT - Paderne	289 367 020	
Balcão dos CTT (Papeleria Papel & Lápis) - Guia	289 561 236	

## Postos de informação

Posto de Turismo de Albufeira	289 585 279	
Posto Municipal de Turismo de Sta. Eulália	289 515 973	



# Contactos Úteis

## Serviços



Associação Humanitária Solidariedade Albufeira (AHSA)	289 586 445	Fax: 289 586 445
Albucoop - Cooperativa Rádio Táxis de Albufeira	289 586 508	
Auditório Municipal	289 599 668	
Biblioteca Municipal	289 598 700	
Câmara Municipal de Albufeira	289 599 500	Fax 289 599 511
Cartório Notarial de Albufeira a cargo de Eliane Sousa Vieira	289 580 040	Fax 289 580 049
Cartório Notarial de Albufeira a cargo de Marco Alberto	289 582 157	Fax 289 582 157
Centro de Emprego	289 586 586	
Centro Regional de Segurança Social	289 510 250	
Conservatório de Música de Albufeira	289 588 781	
Conservatória do Registo Civil	289 580 680	
Conservatória do Registo Predial	289 540 990	
Espaço Multiusos da Guia	289 561 265	289 585 300
Fundação António Silva Leal	289 598 780	
Gabinete de Apoio ao Município	800 230 304	
Galeria de Arte Pintor Samora Barros	289 570 738	
Galeria Municipal	289 599 667	
Gabinete de Consulta Jurídica	289 599 520/521/567	
Gabinete de Apoio à Juventude	289 514 496	
EDP - Sector Comercial	800 505 505	
EDP - Sector Técnico	800 506 506	
Escola de Trânsito	289 598 831	
Junta de Freguesia de Albufeira	289 513 895	
Junta de Freguesia da Guia	289 561 103	
Junta de Freguesia de Paderne	289 367 168	
Junta de Freguesia de Olhos de Água	289 502 474	
Junta de Freguesia de Ferreiras	289 572 806	
Ludoteca de Albufeira	289 586 952	
Ludoteca de Vale Carro	289 362 044	
Ludoteca dos Brejos	289 542 598	
Ludocreche de Vale Serves	289 572 669	
Marina de Albufeira (Náutica)	289 514 282	
Museu de Arte Sacra	289 585 526	Fax 289 515 824
Museu Municipal de Arqueologia	289 570 712	Fax 289 515 519
Paróquia de Albufeira	289 585 526	
Paróquia de Ferreiras	289 572 798	
Paróquia da Guia	289 575 355	Fax 289 575 355
Paróquia de Paderne	289 367 680	
Parque Lúdico	289 586 844	
Piscinas Municipais	289 580 250	
Portugal Telecom	289 500 500	Fax 289 589 370
Rádio Táxis	289 583 230/32	
Repartição de Finanças de Albufeira	289 598 550	
Santa Casa da Misericórdia de Albufeira	289 515 427	
Solcoop - Cooperativa Rádio Táxis de Albufeira	289 580 850	
Tribunal Judicial	289 510 700	

albufeira.pt  
...com arte

O NOVO PORTAL DE ALBUFEIRA



Câmara Municipal de Albufeira  
Rua do Município | 8200-863 Albufeira | Portugal  
Telef.: + 351 289 599 500 | Fax: + 351 289 599 511  
email: [info@albufeira.pt](mailto:info@albufeira.pt)



**SERRAVES**



**albufeira  
anima**  
[www.albufeira.pt](http://www.albufeira.pt)

## Julho

**3, 4, 10 e 11** • Festas de Ferreiras  
Junto ao Estádio da Nora | 20h00

**10/07 a 05/09** • Exposição de Escultura Abstracta  
Espaço Multiusos de Albufeira  
17h00 às 20h00

**21 a 25** • Festival Al-buhera  
**21** • Deolinda  
**22** • Macaco  
**23** • Bonga  
**24** • The Original Wailers  
Centro da Cidade

**27** • Albufeira Summer Cup  
Benfica – Sunderland  
Estádio Municipal | 21h15

**28 e 29** • Ensaio Aberto ACTA/OA  
Largo dos Paços do Concelho | 22h00

**30/07 a 1/08** • XXIII Festa do Frango da Guia  
Junto ao Estádio Arsénio Catuna | 19h00



ALGARVE 2016  



Mais informações em **albufeira.pt**